

Clau Maissen, Student della filologia romana

Autor(en): [s.n.]

Objekttyp: **Obituary**

Zeitschrift: **Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)**

Band (Jahr): **15 (1915)**

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Clau Maissen,

Student della filologia romana.

Nus anflein quasi natural, cura ch' il vegl cavriu sec e sromau croda sut la peisa d'ina gronda nevada. Mo nus essan profundamein impressionai e commossionai, cura che nus vesein en nies curtin ina giuvna e flurenta plonta, sfraccada e ter-rada dal criu e vehement suffel primavaun.

Vid ina tala prosperonta plonta el curtin de nossa mumma romontscha ha la mort mess ils 4 d' Avrel crudeivlamein siu maun — ella ha clamau avon il tribunal digl Altissim in giuven, sin il qual era nossa Romania astgava metter grondas e beinfundadas speronzas — Clau Maissen, student della filologia romana. Naschius 1889 sper il venerabel ischi a Trun, ella tgina de nossa libertat ed independenza nazionala, haveva il talentus giuven frequentau 3 onns la scola claustrala a Mustér ed absolviu ses studis gimnasials el collegi «Maria Hilf» a Sviz tras ina stupenta maturitat. L'alma Mater Friburgensis ha silsuenter dumbrau el duront 7 semesters denter ses pli premurai giuvnals. Ella vasta biblioteca universitaria vese-

van ins il futur romanist, postaus regularamein davos ina meisa solitaria dretg dell' entrada, luvrond attentivamein e conscienziusamein davos ina pluna cudischs. Sia dissertaziun, in' ediziun critica dil pli vegl text romontsch, anflaus egl archiv dell' abbazia de Nossadunnaun, screts, sco Clau ha mussau si, viers la fin dil XII. tschentaner probablamein egl idiom de nossa vallada, era quasi finida e Sgr. Bertoni, actual romanist a Friburg haveva taxau ella per fetg buna.

Il 9 de Schaner era quella meisa per l'empreмага nunoccupada. Malsanetschs e maldisposts haveva Clau cun grev cor stoviu prender comiau da ses amitgs e dal carezau marcau sper la Sarina. A casa en ils quolms grischuns, da nossa frestga aria alpina sperav' el in prest megliurament radical, leu leva el, restabillius e senfirmius, sepreparar tier sin siu davos examen sco doctor.

En verdat, el ha giu temps e peda de far sia preparaziun minuziusa, buca per igl examen linguistic, mobein per il pli impurtont suprem. La veta exemplarica dil defunct lai nus en negin dubi ch'el hagi giu in success complein, — ch'el ruaussi tier il Segner.

Tut sfraccaus bargeva in vegliurd de prest 80 onns sil crest della nova fossa sut la baselgia parochiala de Trun, che quarcla en siu ravugl siu solet carissim fegl, la legria e speronza de ses vegls dis. Sper el plirava, nunveseivla la mumma

romontscha. Clau leva ge sededicar totalmein a siu survetsch, alla penibla e difficila scrutaziun de nies Idiom vernachel. Lein sperar che sia lavur, il product d' in liun e conscienzius studi, compari gleiti en ina u l' altra revista linguistica e che nies Ischi sappi era rapportar silmeins in quort extract dil resultat final de sia meriteivla scrutaziun.

Il bien Clau ruaussi en paisch! D.

Rapport

sur la

19 avla e 20 avla redunonza della Romania.

La dieta della Romania a Trun ei, sco il liug festiv gia laschava sperar nuot auter, stada ina fiasta veramein populara e patriotica.

Ils 10 d' Uost 1913 allas 11 avon miezdi ein ils activs ed in triep passivs seredunai el hotel Tödi per regular las fatschentas internas. Il president Alois Decurtins beneventescha ils presents ed igl actuar Max Coray legia avon il protocoll della davosa redunonza a Casti, il qual vegn approbaus.

Udius aunc il rapport sur las finanzas vegn dilucidau la domonda sur ina carta postala de re-